

## 教會牧師 CHURCH PASTOR

羅耀基牧師 Rev. Nathaniel Law

聯絡電話:01908 604613

## 教會執事 CHURCH DEACONS

李津、黃蔡香齡、楊吳翠玲、鍾何燕怡、劉松煦

## 查經及團契聚會時間

### FELLOWSHIP & BIBLE STUDIES THROUGHOUT THE WEEK

#### 粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship

每月第二、四週星期二

早上 10:30 – 12:30

每月第二、四週星期五

晚上 7:45 – 9:45

#### 國語查經團契 Mandarin Bible Study Fellowship

每月第一、三週星期五

晚上 7:30 – 10:00

#### 愛家小組 Loving Home Fellowship

每月第四週星期五

早上 10:00 – 13:00

『注意：若聚會時間或地點有所更改，將會另行公佈。』

## 下主日英語崇拜及主日學

### NEXT WEEK'S ENGLISH SERVICE & SUNDAY SCHOOL

**Speaker: Rev. Ian Ma**

Class Love 仁愛班 (Age:4-7 歲): 孟超 Caroline Meng

Class Joy 喜樂班 (Age:8-12 歲): 陳磊 Lei Chen

## 下主日崇拜

### NEXT WEEK'S SUNDAY WORSHIP

證道 Sermon

苦海浮沉，福音救人

**From deep waters, the Lord saves**

經文 Scripture

**路加福音 Luke 4:16-21; 羅馬書 Romans 1:16**

講員 Speaker

陳烈明先生 Mr. Peter Chan

傳譯 Interpreter

鄧梁潔貞 Michelle Tang

領會 Worship Leader

黃士明 Sming Huang

領詩 Song Leader

彭莫冰 Lisa Pang

司琴 Pianist

羅王華潔師母 Mrs Kit Law

司事 Stewards

劉陳燕珠 Sabina Lau , 陳秦麗珍 Helen Chan

影音 Audio/Visual

劉松煦 Terry Lau, 劉藹誼 Fiona Lau

茶點 Refreshment

曾美琴 Monita Tsang, 黃緯國 Eric Wong

新人接待 Welcome Team

陳鏡鴻 Ronald Chan, 杜林清梅 May Lim Toh



# 米頓堅華人基督教會

MILTON KEYNES CHINESE CHRISTIAN CHURCH

Registered Charity Number: 1056899 Website: <http://www.mkccc.org.uk/>

通訊地址: Correspondence Address: PO Box 4018, Milton Keynes MK13 8XN

崇拜地點 Place of Worship: Christ Church, Purbeck, Stantonbury, Milton Keynes MK14 6BN

## 聖餐主日崇拜

### HOLY COMMUNION SUNDAY WORSHIP

二零一六年九月二十五日下午二時三十分 25.09.2016 2:30pm

**\*\* 安靜默禱, 預備心靈敬拜 \*\***

**\*\*Silent Prayer Preparing our Hearts for Worship\*\***

1. 宣召	Call to Worship 《詩篇 Psalm 96: 1-2》	眾立
2. 詩歌頌讚	Worship in Hymn	眾立
3. 奉獻	Offering	眾坐
4. 詩歌	Hymn 《我要獻上我一生 I will offer up my life》	眾坐
5. 祈禱代求	Intercession	眾坐
6. 讀經	Scripture Reading 《以弗所書 Ephesians 5:7-14》	眾坐
7. 證道	Sermon 《活在光明裡 Live in the Light》	眾坐
8. 回應詩歌	Response Hymn 《世界之光 Light of the World》	眾立
9. 聖餐	Holy Communion 《寶貴十架 Precious Cross》	眾坐
10. 讚美頌及祝福	Doxology and Benediction	眾立
11. 本月背誦經文	Monthly Recitation 《以弗所書 Ephesians 4:32》	眾坐
12. 歡迎及報告	Welcome and Announcement	眾坐
13. 默禱散會	Silent Prayer / End of Service	眾坐

講員 Speaker

羅耀基牧師 Rev. Nathaniel Law

傳譯 Interpreter

彭莫冰 Lisa Pang

領會 Worship Leader

楊吳翠玲 Sarah Yeung

領詩 Song Leader

陳磊 Lei Chen

司琴 Pianist

劉藹誼 Fiona Lau

襄禮 Communion Server

黃蔡香齡 Carol Huang, 劉松煦 Terry Lau

司事 Stewards

彭雙吉 Roger Pang, 林清秀 Michelle Lim

影音 Audio/Visual

韓軼 Ian Han, 陳鏡鴻 Ronald Chan

茶點 Refreshment

楊瑞峰 Sunny Yeung, 楊瑞華 Andy Yeung

新人接待 Welcome Team

杜鴻輝 Tommy Toh, 林清秀 Michelle Lim

**【存喜樂、敬畏的心敬拜神】**

## 我們的異象 OUR VISION

同心建立神的教會，成為：  
見證生命，有使命，有屬靈辨察能力，關顧，警醒的教會  
\* 今年度主題：活出真福氣 \*

### 小組討論問題 Questions For Group Discussion

1. 請分享一下你在生活中，是否曾被人引誘去作暗昧的事，請分享你的經驗與及你當時的反應如何？
2. 作為神光明的兒女，你會怎樣去察驗神在你生活中的美善旨意？請以一個生活經驗來分享你的領受。
3. 保羅教導我們不單不與暗昧的人同夥，也要責備暗昧的人的行為，你會怎樣看這提醒和教導？你會以怎樣的態度來光照(責備)別人？

## 家事報告 CHURCH NEWS

### 1. 夫婦講座 Marital Seminar

今日崇拜後下午 4:30 在大堂將舉辦夫婦講座，由陳廣材夫婦主講，講座題目是後院起火，主要是探討夫婦衝突的原因及解決方法，歡迎弟兄姊妹參加。

### 2. 執事選舉提名 Deacons' Nomination for Church Election

今日為提交執事選舉提名表的截止日期，請將填妥之提名表格請交予吳翠玲執事。

### 3. 浸禮: Baptism on 4<sup>th</sup> Dec

下半年度教會訂於 12 月 4 日舉行浸禮，已決志相信及接受耶穌基督為救主及生命之主願意接受浸禮者，請與羅耀基牧師索取申請表格報名。浸禮申請今日截止。

### 4. 差傳講座 Mission Seminar

教會在 10 月 2 日為差傳主日，在崇拜後下午 4:30 有差傳講座，陳烈明先生到時會分享福音戒賭中心事工，歡迎弟兄姊妹出席參加。當日及 10 月 9 日崇拜後都會設置奉獻箱，歡迎弟兄姊妹為戒賭事工奉獻支持。

### 5. 粵語家組聯合聚會 Cantonese House Groups Joint Meeting

教會於 10 月 9 日崇拜後 4:30pm 在大堂舉行粵語家組聯合聚會，藉此共同分享主裡肢體相交的愛和關顧，並且互相鼓勵靈命成長，誠意邀請所有粵語家組的組員出席參加。

### 6. 福音崇拜及講座 Gospel Worship & Seminar

教會於 10 月 16 日舉行福音崇拜，主題是成功的人生。當日崇拜後下午 4:30 有福音講座，主題是生命神聖(安樂死及試管繁殖)，福音崇拜及講座皆由何仲柯醫生主講，歡迎弟兄姊妹邀請未信主朋友參加聚會。

\* 崇拜後禮堂外備有茶點，歡迎新朋友和弟兄姊妹共同分享及溝通 \*  
*Please feel free to stay for sharing and refreshments after worship*

## 祈禱事項 PRAYER ITEMS

1. 為今日主日崇拜後舉辦的夫婦講座禱告，求神使用陳廣材夫婦的服侍，祝福我們教會弟兄姊妹的夫婦關係。
2. 為教會執事選舉的禱告，求聖靈感動在那些被成功被提名可以被選作執事的弟兄姊妹，讓他們看見透過作執事服事神是尊貴美好的事奉，也是他們報答上帝恩情的途徑。
3. 為教會 10 月 16 日舉行福音崇拜及講座禱告，求神使用講員何仲柯醫生的講道分享，叫未信者得聞福音，認識耶穌基督的救恩，求聖靈感動未信者接受神的大愛。

## 本月背誦經文 MONTHLY RECITATION

並要以恩慈相待，存憐憫的心，彼此饒恕，正如神在基督裡饒恕了你們一樣。

以弗所書 4:32 (和合本)

Be kind and compassionate to one another,  
forgiving each other, just as in Christ God forgave you.

Ephesians 4:32 (NIV)

## 讚美頌 DOXOLOGY

讚美一神萬福之源，天下生靈都當頌言；天上萬軍也讚主名，  
同心讚美父、子、聖靈。阿們。

## 季度財務報告 Quarter Financial Report

季度預算開支 Quarter of Budget	<b>£16,257.46</b>	(代收代支)
第二季度總收入 Income Total Q2	£28,210.98	£ 21,895.98 + (£6,315.00)
第二季度總開支 Expenditure Total Q2	£19,055.94	£ 12,740.94 + (£6,315.00)
第二季度結餘 Balance Total Q2	<b>£ 9,155.04</b>	
半年度結餘 Semi-Annual Surplus	<b>£ 5,358.95</b>	Q1(£-3,796.09)

## 上週奉獻收入摘要

### SUMMARY OF LAST WEEK OFFERING RECEIPT

<u>上週奉獻收入</u>	<u>常務費</u>
崇拜奉獻	£331.67
退稅奉獻	£ 80.00
十一退稅奉獻	£160.00
英語崇拜奉獻	<u>£115.11</u>
<b>總收入</b>	<b><u>£686.78</u></b>

各人要照著心裡所決定的捐輸，不要為難，不必勉強，因為捐得樂意的人，是神所喜愛的。  
(哥林多後書 9:7 新譯本)

\*\*\* 鼓勵弟兄姊妹十一奉獻並參加退稅禮金 \*\*\*

(您的每 £1 退稅禮金奉獻教會可向稅務局申請 25p 退稅，如參加退稅禮金奉獻，請向財務部查詢。)